

Zmluva o dielo č. 03/2022-SKV4PRES

uzavretá podľa § 536 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov
(ďalej len „Zmluva“)

Zmluvné strany

Zhotoviteľ: LYRA GROUP s.r.o.
Zastúpený: Karol Stýblo, konateľ
Mgr. Tomáš Letavay, konateľ
Miesto podnikania: Konečná 1077, 951 12 Ivanka pri Nitre
Kontaktný pracovník: [REDACTED]
IČO: 44473826
DIČ: [REDACTED]
IČ DPH: [REDACTED]
Bankové spojenie: [REDACTED]
IBAN: [REDACTED]
BIC/SWIFT: [REDACTED]

(ďalej len „Zhotoviteľ“)

Objednávateľ: Ministerstvo zahraničných vecí a európskych záležitostí SR
Zastúpený: Ing. Peter Hatiar, riaditeľ druhého teritoriálneho európskeho odboru
Ing. Ivana Čermáková, riaditeľka finančného odboru
Sídlo: Hlboká cesta 2, 833 36 Bratislava
Kontaktný pracovník: [REDACTED]
IČO: 00699021
DIČ: [REDACTED]
IČ DPH: [REDACTED]
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
IBAN: [REDACTED]
BIC/SWIFT: [REDACTED]

(ďalej len „Objednávateľ“)

(Objednávateľ a Zhotoviteľ ďalej spolu len ako „Zmluvné strany“ alebo jednotlivito len ako „Zmluvná strana“)

Preambula

Pri zadávaní zákazky bola využitá výnimka podľa § 1 ods. 13 písm. l) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, t. j. dodanie tovaru alebo poskytnutie služby súvisiacej so zabezpečením prípravy a výkonom predsedníctva Slovenskej republiky v medzinárodnej organizácii alebo v medzinárodnom zoskupení, keďže plnením zo strany Zhotoviteľa podľa tejto Zmluvy je prezentačný materiál v podobe balení čokolád vyrobených podľa požiadaviek Objednávateľa na mieru s dizajnom a logom Predsedníctva Slovenskej republiky vo V4, ktoré budú používané v rámci podujatí predmetného predsedníctva.

Článok I.

Predmet Zmluvy

1. Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Zhotoviteľa vyhotoviť a dodať pre Objednávateľa prezentačný materiál podľa technickej špecifikácie, ktorá tvorí Prílohu č. 1 tejto Zmluvy. Prezentačný materiál podľa prechádzajúcej vety, je ďalej uvádzaný v tejto Zmluve len ako „Dielo“ vyhotovené podľa podmienok dohodnutých v tejto Zmluve.
2. Predmetom tejto Zmluvy je súčasne záväzok Objednávateľa riadne a včas vyhotovené a dodané Dielo prevziať a zaplatiť Zhotoviteľovi, za takto dodané Dielo, dohodnutú zmluvnú cenu podľa Článku II. tejto Zmluvy.

3. Zhotoviteľ sa zaväzuje Dielo vyhotoviť a dodať najneskôr v termíne podľa Prílohy č. 1 na adresu sídla Objednávateľa. Zhotoviteľ je povinný dodať Objednávateľovi vyhotovené Dielo v množstve a akosti podľa tejto Zmluvy po schválení bezplatných vzoriek Diela, a to len počas pracovných dní od 9:00 hod. do 16:00 hod., pričom aspoň 1 pracovný deň pred jeho dodaním je Zhotoviteľ povinný oznámiť Objednávateľovi dátum a čas dodania Diela. Zhotoviteľ okrem dodania Diela do miesta dodania zabezpečí aj jeho vykládku. Miestom dodania sa rozumie sídlo Objednávateľa, Hlboká cesta 2, 833 36 Bratislava.
4. Grafické podklady potrebné pre vyhotovenie Diela, ktoré tvoria dizajn manuál vizuálnej identity Predsedníctva SR vo V4, Logotyp a jeho grafické prvky sa Objednávateľ zaväzuje dodať Zhotoviteľovi bez zbytočného odkladu po nadobudnutí účinnosti tejto Zmluvy.
5. Prevzatie Diela dodaného Zhotoviteľom podľa tejto Zmluvy potvrdí Objednávateľ na dodacom liste, ktorý bude predložený zo strany Zhotoviteľa pri dodaní požadovaného Diela. Dodací list musí obsahovať najmä:
 - a) obchodné meno/názov, sídlo, IČO účastníkov Zmluvy,
 - b) DIČ, IČ DPH oboch Zmluvných strán tejto Zmluvy,
 - c) označenie registra a číslo zápisu, ak sa účastníci tejto Zmluvy zapisujú do registra,
 - d) označenie tejto Zmluvy,
 - e) množstvo objednaného Diela,
 - f) meno a priezvisko preberajúcej osoby,
 - g) meno a priezvisko odovzdávajúcej osoby,
 - h) miesto dodania objednaného množstva Diela,
 - i) dátum prevzatia objednaného množstva Diela,
 - j) podpis preberajúcej a odovzdávajúcej osoby oprávnenej za prevzatie dodaného Diela.
6. Podľa tejto Zmluvy sú výdavky na balné a dopravu Diela do miesta dodania zahrnuté v zmluvnej cene podľa Článku II. tejto Zmluvy.
7. Na účely povolenia vjazdu vozidla a vstupu osôb do areálu miesta dodania Diela sa Zhotoviteľ zaväzuje oznámiť Objednávateľovi EČV, farbu a typ každého vozidla, ktorým bude zabezpečené dodanie Diela a menný zoznam osôb zabezpečujúcich dodanie Diela, a to najneskôr 3 pracovné dni pred dodaním Diela, alebo jeho časti v súlade s touto Zmluvou.
8. Zhotoviteľ sa zaväzuje strpieť a/alebo zaviazať každú osobu zabezpečujúcu dodanie Diela, aby strpela bezpečnostné kontroly svojej osoby a vozidla pri vjazde a výjazde do/z areálu miesta dodania, ktorým je sídlo Objednávateľa.

Článok II.

Zmluvná cena

1. Zmluvné strany sa dohodli na zmluvnej cene za vyhotovenie a dodanie Diela vo výške 4 256,00 EUR bez DPH, t. j. **5 107,20 EUR s DPH** (slovom: päťtisícstosedem eur, dvadsať eurocentov). Zmluvná cena je konečná. Cena za vyhotovené Dielo dodané v 2 termínoch definovaných v Prílohe č. 1 bude rozdelená na dve sumy:
 - a) 2 553,60 EUR s DPH prvá dodávka
 - b) 2 553,60 EUR s DPH druhá dodávka
2. Právo Zhotoviteľa žiadať úhradu zmluvnej ceny a povinnosť Objednávateľa uhradiť zmluvnú cenu vzniká až po odovzdaní a prevzatí časti Diela spolu s dodacím listom vyhotoveným podľa Článku I. bod 5 tejto Zmluvy.
3. Úhradu zmluvnej ceny podľa tohto Článku vykoná Objednávateľ bezhotovostným prevodom na účet Zhotoviteľa, ktorý je uvedený v záhlaví tejto Zmluvy v lehote 30 dní od dodania Diela spolu s dodacím listom na základe doručenej faktúry. Faktúra musí obsahovať všetky náležitosti daňového dokladu podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a zákona č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov. Za správne vyhotovenie faktúry zodpovedá v plnom rozsahu Zhotoviteľ.

4. Ak faktúra nebude vystavená v súlade so Zmluvou alebo nebude obsahovať všetky náležitosti účtovného dokladu v súlade s platnými a účinnými právnymi predpismi, Objednávateľ vráti Zhotoviteľovi faktúru na prepracovanie. Oprávneným vrátením faktúry podľa bodu 3 tohto Článku prestáva plynúť lehota splatnosti; nová 30-dňová lehota splatnosti začne plynúť odo dňa doručenia správne vystavenej faktúry Objednávateľovi.
5. Faktúra sa považuje za uhradenú momentom odpísania fakturovanej sumy z účtu Objednávateľa v prospech účtu Zhotoviteľa uvedeného v tejto Zmluve.
6. Dodací list bude podpísaný obidvomi Zmluvnými stranami.
7. Objednávateľ neposkytuje preddavky, ani zálohy na úhradu zmluvnej ceny.

Článok III.

Zodpovednosť za vady a záruka

1. Zhotoviteľ zodpovedá za vady, ktoré má Dielo v čase jeho prevzatia zo strany Objednávateľa, aj keď sa stanú zjavnými až po tomto čase, za vady, ktoré vzniknú po jeho prevzatí, ak sú spôsobené porušením povinnosti Zhotoviteľa, ako aj za vady vzniknuté počas záručnej doby. Objednávateľ je oprávnený odprieť prevzatie Diela jednotlivo aj v celistvosti, pokiaľ vykazuje akékoľvek vady a rovnako je oprávnený prevziať len tú kvantitatívnu časť Diela, ktorá nevykazuje žiadne vady.
2. Zhotoviteľ poskytuje Objednávateľovi záruku za akosť prevzatého Diela v dĺžke 8 mesiacov. Záručná doba začína plynúť dňom riadneho dodania a prevzatia Diela bez väd.
3. Na základe písomnej reklamácie Objednávateľa je Zhotoviteľ povinný na svoje náklady a v lehote dohodnutej s Objednávateľom, a ak nedôjde k dohode, tak do 20 pracovných dní od oznámenia vady Zhotoviteľovi, odstrániť vady, ktoré mala časť Diela v čase odovzdania, aj keď sa stali zjavnými až po tomto čase, ako aj vady Diela, alebo jeho časti vzniknuté po odovzdaní, v záručnej dobe. Zmluvné strany sa dohodli, že Objednávateľ je oprávnený doručovať reklamáciu aj elektronicky na e-mailovú adresu Zhotoviteľa uvedenú v záhlaví tejto Zmluvy. Objednávateľ má právo žiadať výmenu Diela alebo jeho časti, na ktorom sa opakovane vyskytla vada a žiadať primeranú zľavu z ceny časti Diela. Zhotoviteľ je povinný dostaviť sa po reklamované Dielo, alebo jeho časť na miesto dodania Objednávateľa, ktorým je adresa Hlboká cesta 2, 833 36 Bratislava.

Článok IV.

Zmluvné pokuty a úrok z omeškania

1. V prípade omeškania Zhotoviteľa s odovzdaním Diela v lehote podľa Článku I. bod 3, resp. Prílohy č. 1 vzniká Objednávateľovi právo účtovať Zhotoviteľovi zákonný úrok z omeškania zo zmluvnej ceny bez DPH podľa Článku II. bod 1.
2. Zhotoviteľ má voči Objednávateľovi nárok na účtovanie zákonného úroku z omeškania zo zmluvnej ceny bez DPH podľa Článku II. bod 1 za každý začatý deň omeškania úhrady zmluvnej ceny na základe faktúry a v lehote podľa Článku II. bod 3.

Článok V.

Zánik zmluvy

1. Zmluvné strany sú oprávnené zmluvný vzťah založený touto Zmluvou zrušiť:
 - a) na základe písomnej dohody Zmluvných strán,
 - b) odstúpením od tejto Zmluvy z dôvodov uvedených v tejto Zmluve, a to ktoroukoľvek Zmluvnou stranou.
2. Ktorákoľvek zo Zmluvných strán je oprávnená od tejto Zmluvy odstúpiť v prípade ak:
 - a) druhá Zmluvná strana aj napriek upozorneniu porušila niektorú zo svojich povinností podľa tejto Zmluvy,
 - b) nezávisle od vôle Zmluvnej strany nastane taká okolnosť, ktorá jej bráni v splnení povinnosti podľa tejto Zmluvy, ak nemožno rozumne predpokladať, že by Zmluvná strana túto prekážku alebo jej následky odvrátila alebo prekonala, a ďalej, že by v čase vzniku záväzku túto prekážku predvídala (tzv. okolnosť vylučujúca zodpovednosť). Okolnosti vylučujúce zodpovednosť je povinná preukázať Zmluvná strana, ktorá sa ich dovoľáva,

- c) odstúpenie od Zmluvy musí byť písomné, musí byť doručené druhej Zmluvnej strane a musí v ňom byť uvedený konkrétny dôvod odstúpenia, inak je neplatné. Odstúpením od Zmluvy sa Zmluva ruší ku dňu doručenia odstúpenia druhej Zmluvnej strane. Odstúpením od Zmluvy zanikajú všetky práva a povinnosti Zmluvných strán zo Zmluvy. Odstúpenie od Zmluvy sa však nedotýka nároku na zaplatenie zmluvnej pokuty, na náhradu škody vzniknutej porušením Zmluvy, ani zmluvných ustanovení, ktoré podľa prejavenej vôle Zmluvných strán alebo vzhľadom na svoju povahu majú trvať aj po ukončení Zmluvy.

Článok VI.

Záverečné ustanovenia

1. Práva a povinnosti Zmluvných strán touto Zmluvou neupravené sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka, ako aj ďalšími príslušnými a účinnými právnymi predpismi Slovenskej republiky.
2. Táto Zmluva je v zmysle § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov povinne zverejňovanou Zmluvou.
3. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po jej zverejnení v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.
4. Zmluvu je možné meniť alebo doplniť iba písomnými a číslovanými dodatkami podpísanými obidvoma Zmluvnými stranami. Dodatky k tejto Zmluve nadobúdajú platnosť dňom podpisu Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po ich zverejnení v Centrálnom registri zmlúv Úradu vlády Slovenskej republiky.
5. Zmluvné strany sa zaväzujú, že prípadné spory, ktoré vzniknú pri plnení tejto Zmluvy, budú riešiť predovšetkým dohodou. Pokiaľ k dohode nedôjde, Zmluvné strany sa výslovne dohodli, že spory budú riešiť prostredníctvom príslušného súdu Slovenskej republiky.
6. V otázke doručovania sa Zmluvné strany dohodli na aplikácii pravidiel zákona č. 160/2015 Z. z. Civilný sporový poriadok v znení neskorších predpisov, pričom adresami na doručovanie písomností sú adresy Zmluvných strán uvedené v záhlaví Zmluvy alebo iné adresy, ktoré si Zmluvné strany vopred písomne oznámili.
7. Zmluvné strany prehlasujú, že sú spôsobilé na právne úkony, ich vôľa vyjadrená v tejto Zmluve je určitá, slobodná a vážna, nekonajú v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok a ich zmluvná voľnosť nebola obmedzená.
8. Táto Zmluva má 5 strán spolu s prílohou, bola vyhotovená v štyroch rovnopisoch a každý rovnopis má platnosť originálu, pričom Zhotoviteľ obdrží jeden rovnopis Zmluvy a Objednávateľ obdrží tri rovnopisy Zmluvy.

Zoznam príloh: Príloha č. 1 Technická špecifikácia

Bratislava

Bratislava

.....
Ing. Peter Hatiar

riaditeľ

druhý teritoriálny európsky odbor
Ministerstva zahraničných vecí
a európskych záležitostí SR

.....
Karol Stýblo

konateľ

LYRA GROUP s.r.o.

.....
Ing. Ivana Čermáková

riaditeľka

finančného odboru
Ministerstva zahraničných vecí
a európskych záležitostí SR

.....
Mgr. Tomáš Letavay

konateľ

LYRA GROUP s.r.o.

Príloha č. 1 - Technická špecifikácia

| 6 balenie čokolád – dar ministra zahraničných vecí a európskych záležitostí SR | |
|---|--|
| Termín dodania: | 7 dní od nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy – 50 ks 31. 10. 2022 – 50 ks |
| Popis balenia: | Papierová krabica, gramáž papiera 350 g Via linen. Rozmer krabicky: š 14,3 cm x v 15 cm x h 3,5 cm (odchýlka +/- 3 mm). Predná časť krabicky s výsekom v hornej časti krabicky, rozmer výseku je cca š 11,3 cm x v 3 cm. |
| Potlač balenia: | Vrchná časť krabicky pod výsekom: razba reliéfu Palugyayovho paláca, štátny znak a funkcia ministra zahraničných vecí a európskych záležitostí SR v slovenskom a anglickom jazyku. Razba je realizovaná zlatou farbou. Zadná časť krabicky obsahuje popis o produkte v anglickom jazyku (viď. špecifikácia nižšie), v spodnej časti krabicky je uvedené logo Objednávateľa v modrej farbe a podpis akademického maliara Daniela Bidelnica v čiernej farbe. |
| Náplň balenia: | 6 kusov tabuľkových čokolád/1 balenie |
| Počet balení: | 100 ks |
| Dodanie: | Balenia budú dodané v kartónovej krabici/ krabiciach |

| 2 balenie čokolád - prezentačný predmet pre účastníkov rokovaní a členov delegácií | |
|---|--|
| Termín dodania: | 7 dní od nadobudnutia účinnosti tejto Zmluvy – 250 ks 31. 10. 2022 – 250 ks |
| Popis balenia: | Papierová krabica, gramáž papiera 350 g Via linen. Rozmer krabicky: š 7,5 cm x v 15 cm x h 2,5 cm (odchýlka +/- 3 mm). Predná časť krabicky s výsekom v hornej časti krabicky, rozmer výseku je cca š 4,5 cm x v 3 cm. |
| Potlač balenia: | Vrchná časť krabicky pod výsekom: plnofarebné logo SK V4 PRES. Zadná časť krabicky obsahuje popis o produkte v anglickom jazyku (viď. špecifikácia nižšie), v spodnej časti krabicky je uvedené logo Objednávateľa v modrej farbe a podpis akademického maliara Daniela Bidelnica v čiernej farbe. |
| Náplň balenia: | 2 kusy tabuľkových čokolád/1 balenie |
| Počet balení: | 500 ks |
| Dodanie: | Balenia budú dodané v kartónovej krabici/ krabiciach |

Text na zadnú stranu krabičiek:

The Slovak chocolate Lyra has been writing its own story since 2008 and has been winning competitions all over the world. It was the first Slovak chocolate to win a Great Taste Gold Star at the London Chocolate Festival and an award from the International Chocolate Awards. Lyra distributes its products not only in Europe, but also in Asia and America. The chocolate is made by master chocolatier and founder Karol Stýblo, one of only four people in the world with the prestigious title of Fino de Aroma Master Chef Chocolatier. Lyra chocolate is velvety smooth, with an intense flavour and irresistible aroma. The unique packaging design was created by the Slovak artist and academic painter Daniel Bidelnica. In his paintings, Bidelnica most often depicts the four elements - fire, water, air and earth - and it is these that he has transferred to the packaging of chocolate you are now holding in your hand. The colours represent the chocolate's unique lecithin-free composition and sugar content of less than 30%.

| | | |
|--|------------|--|
| | strana 5/5 | Parafa zodpovedného pracovníka Nadobúdateľa: |
|--|------------|--|